

PHILIPS

Fidelio

SkyQuake

Soundbar speaker  
with Dolby Atmos®

B8

Εγχειρίδιο χρήσης



Καταχωρήστε το προϊόν σας και λάβετε υποστήριξη από τη διεύθυνση  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



# Πίνακας περιεχομένων

<b>1 Σημαντικό</b>	2	
Ασφάλεια	2	
Φροντίδα του προϊόντος σας	3	
Φροντίδα του περιβάλλοντος	3	
Συμμόρφωση	4	
Βοήθεια και υποστήριξη	4	
<b>2 Το προϊόν</b>	5	
Κύρια μονάδα	5	
Τηλεχειριστήριο	5	
Υποδοχές	6	
Ασύρματο υπογούφερ	7	
<b>3 Σύνδεση</b>	8	
Τοποθέτηση	8	
Σύζευξη με υπογούφερ	8	
Σύνδεση ήχου από τηλεόραση	9	
Σύνδεση ήχου από άλλες συσκευές	10	
Σύνδεση ψηφιακών συσκευών μέσω HDMI	11	
<b>4 Χρήση του προϊόντος</b>	12	
Ρύθμιση του ρολογιού	12	
Αυτόματη αναμονή	13	
Ρύθμιση έντασης ήχου	13	
Dolby Atmos®	13	
Επιλογή ήχου	14	
Ακούστε μουσική μέσω Bluetooth	15	
Σύνδεση Bluetooth μέσω NFC	16	
MP3 player	16	
Συσκευές αποθήκευσης USB	16	
Ρύθμιση φωτεινότητας οθόνης	17	
Εφαρμογή εργοστασιακών ρυθμίσεων	17	
<b>5 Ενημέρωση λογισμικού</b>	17	
Έλεγχος έκδοσης λογισμικού	17	
Ενημέρωση λογισμικού μέσω USB	17	
<b>6 Ανάρτηση σε τοίχο</b>	18	
<b>7 Προδιαγραφές προϊόντος</b>	19	
<b>8 Αντιμετώπιση προβλημάτων</b>	20	

# 1 Σημαντικό

Διαβάστε και κατανοήστε όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Εάν προκληθεί βλάβη λόγω μη πήρησης των οδηγιών, δεν θα ισχύει η εγγύηση.

## Ασφάλεια

### Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας ή πυρκαγιάς!

- Προτού πραγματοποιήσετε ή αλλάξετε συνδέσεις, βεβαιωθείτε ότι όλες οι συσκευές έχουν αποσυνδεθεί από την πρίζα.
- Μην εκθέτετε ποτέ το προϊόν και τα εξαρτήματα σε βροχή ή νερό. Μην τοποθετείτε ποτέ υγρά δοχεία, όπως βάζα, κοντά στο προϊόν. Εάν χυθεί υγρό πάνω στο προϊόν, αποσυνδέστε το από την πρίζα αμέσως. Επικοινωνήστε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών για να ελέγξει το προϊόν πριν τη χρήση.
- Μην τοποθετείτε ποτέ το προϊόν και τα εξαρτήματα κοντά σε πηγή γυμνής φλόγας ή άλλες πηγές θερμότητας, συμπεριλαμβανομένης της άμεσης ηλιακής ακτινοβολίας.
- Μην παρεμβάλετε ποτέ αντικείμενα στις οπές εξαερισμού ή άλλα ανοίγματα του προϊόντος.
- Όπου το βύσμα παροχής ρεύματος ή ο συζευκτήρας συσκευής χρησιμοποιείται ως συσκευή αποσύνδεσης, η συσκευή αποσύνδεσης παραμένει λειτουργική.
- Οι μπαταρίες (πακέτο μπαταριών ή εγκατεστημένες μπαταρίες) δεν πρέπει να εκτίθενται σε υπερβολική θερμότητα όπως ήλιο, φωτιά κ.λπ.
- Πριν από καταγίδες, αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα.
- Όταν αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος, τραβάτε πάντα το βύσμα, ποτέ το καλώδιο.

- Χρησιμοποιείτε το προϊόν σε τροπικά ή και ήπια κλίματα.

### Κίνδυνος βραχικυκλώματος ή φωτιάς!

- Για τα στοιχεία αναγνώρισης και τις τυπικές τιμές τροφοδοσίας, ανατρέξτε στην πινακίδα που βρίσκεται στην πίσω πλευρά ή στη βάση του προϊόντος.
- Πριν συνδέσετε το προϊόν στην πρίζα, βεβαιωθείτε ότι η τάση του ρεύματος αντιστοιχεί με την τιμή που αναγράφεται στο πίσω ή πλαϊνό μέρος του προϊόντος. Μη συνδέετε ποτέ το προϊόν στην κεντρική παροχή ρεύματος, εάν η τάση είναι διαφορετική.

### Κίνδυνος τραυματισμού ή ζημιάς στο προϊόν!

- Για την ανάρτηση στον τοίχο, το προϊόν πρέπει να είναι συνδεδεμένο με ασφάλεια στο τοίχο σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης. Χρησιμοποιήστε μόνο το παρεχόμενο στήριγμα ανάρτησης στον τοίχο (εάν υπάρχει). Τυχόν ακατάλληλη ανάρτηση σε τοίχο ενδέχεται να επιφέρει σοβαρό ατύχημα, τραυματισμό ή ζημιά. Αν έχετε οποιαδήποτε απορία, επικοινωνήστε με το τμήμα Εξυπηρέτησης πελατών στη χώρα σας.
- Μην τοποθετείτε ποτέ το προϊόν ή οποιαδήποτε αντικείμενα πάνω σε καλώδια ρεύματος ή σε άλλο ηλεκτρικό εξοπλισμό.
- Εάν το προϊόν μεταφέρεται σε θερμοκρασίες κάτω από 5°C, αποσυκευάστε το προϊόν και περιμένετε μέχρι η θερμοκρασία του να φτάσει στο επίπεδο της θερμοκρασίας του δωματίου πριν το συνδέσετε στην πρίζα.
- Ορισμένα εξαρτήματα αυτού του προϊόντος ενδέχεται να είναι κατασκευασμένα από γυαλί. Χειριστείτε το προσεκτικά για να αποφύγετε τυχόν τραυματισμό και φθορά.

## **Κίνδυνος υπερθέρμανσης!**

- Μην τοποθετείτε ποτέ αυτό το προϊόν σε περιορισμένο χώρο. Αφήστε κενό χώρο τουλάχιστον δέκα εκ. γύρω από το προϊόν για εξαερισμό. Βεβαιωθείτε ότι κουρτίνες ή άλλα αντικείμενα δεν καλύπτουν τις οπές εξαερισμού στο προϊόν.

## **Κίνδυνος μόλυνσης!**

- Μην συνδυάζετε μπαταρίες διαφορετικού τύπου (παλιές με καινούργιες ή μπαταρίες άνθρακα με αλκαλικές κ.λπ.).
- Σε περίπτωση λανθασμένης τοποθέτησης των μπαταριών, υπάρχει κίνδυνος έκρηξης. Η αντικατάσταση πρέπει να γίνεται μόνο με μπαταρία ίδιου ή αντίστοιχου τύπου.
- Αφαιρέστε τις μπαταρίες αν έχουν αδειάσει ή αν δεν τρόκεται να χρησιμοποιήσετε το τηλεχειριστήριο για μεγάλο διάστημα.
- Οι μπαταρίες περιέχουν χημικές ουσίες και κατά συνέπεια πρέπει να απορρίπτονται με κατάλληλο τρόπο.

## **Κίνδυνος κατάποσης μπαταριών!**

- Το προϊόν/τηλεχειριστήριο μπορεί να περιέχει μια μπαταρία τύπου κέρματος/κουμπιού, η οποία επιφυλάσσει κίνδυνο κατάποσης. Κρατάτε πάντα την μπαταρία μακριά από τα παιδιά! Σε περίπτωση κατάποσης, μπορεί να προκληθεί σοβαρός ή θανάσιμος τραυματισμός. Εντός δύο ωρών από την κατάποση, μπορούν να εμφανιστούν σοβαρά εσωτερικά εγκαύματα.
- Αν υποψιάζεστε ότι η μπαταρία έχει καταποθεί ή τοποθετηθεί μέσα σε οποιοδήποτε μέρος του σώματος, ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια.
- Οταν αλλάζετε τις μπαταρίες, κρατάτε πάντοτε όλες τις νέες και τις παλιές μπαταρίες μακριά από τα παιδιά. Αφού άντικαταστήσετε την μπαταρία, βεβαιωθείτε ότι έχετε ασφαλίσει καλά τη θήκη της.

- Εάν η θήκη δεν μπορεί να ασφαλίσει καλά, διακόψτε αμέσως τη χρήση του προϊόντος. Κρατήστε τη συσκευή μακριά από παιδιά και επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή.



Η συσκευή είναι CLASS II με διπλή μόνωση, χωρίς παρεχόμενη προστατευτική γείωση.

~  
Τάση AC



Να χρησιμοποιείτε μόνο την τροφοδοσία ρεύματος που αναγράφεται στο εγχειρίδιο χρήσης.

## **Φροντίδα του προϊόντος σας**

Χρησιμοποιείτε μόνο πανί καθαρισμού από μικροφίμπρα για τον καθαρισμό του προϊόντος.

## **Φροντίδα του περιβάλλοντος**

Απόρριψη παλιών προϊόντων και μπαταριών



Το προϊόν σας έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί με υλικά και εξαρτήματα υψηλής ποιότητας, τα οποία μπορούν να ανακυκλωθούν και να ξαναχρησιμοποιηθούν.



Αυτό το σύμβολο δηλώνει ότι το προϊόν καλύπτεται από την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2012/19/EE.



Αυτό το σύμβολο δηλώνει ότι το προϊόν περιέχει μπαταρίες που καλύπτονται από την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2013/56/ΕΕ, οι οποίες δεν μπορούν να απορριφθούν μαζί με τα συνηθισμένα οικιακά απορρίμματα.

Ενημερωθείτε σχετικά με το τοπικό σύστημα ξεχωριστής σύλλογής ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών προϊόντων και μπαταριών. Να ακολουθείτε τους τοπικούς κανονισμούς και να μην απορρίπτετε το προϊόν και τις μπαταρίες μαζί με τα συνηθισμένα οικιακά απορρίμματα. Η σωστή απόρριψη παλιών προϊόντων και μπαταριών συμβάλλει στην αποφυγή αρνητικών επιπτώσεων για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

#### **Αφαίρεση των μπαταριών μίας χρήσης**

Για να αφαιρέσετε τις μπαταρίες μίας χρήσης, ανατρέξτε στην ενότητα με τις οδηγίες εγκατάστασης των μπαταριών.

- να παρακολουθήσετε εκπαιδευτικά βίντεο (διαθέσιμα μόνο για ορισμένα μοντέλα)
- να βρείτε απαντήσεις σε συχνές ερωτήσεις (FAQ)
- να μας στείλετε μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου κάποια ερώτησή σας
- να συνομιλήσετε με κάποιον εκπρόσωπο του τμήματος Εξυπηρέτησης πελατών.

Ακολουθήστε τις οδηγίες στη διαδικτυακή τοποθεσία για να επιλέξετε τη γλώσσα σας και κατόπιν εισαγάγετε τον αριθμό μοντέλου του προϊόντος σας.

Εναλλακτικά, μπορείτε να επικοινωνήσετε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών στη χώρα σας. Πριν την επικοινωνία, σημειώστε τον αριθμό μοντέλου και το σειριακό αριθμό του προϊόντος σας. Οι πληροφορίες αυτές αναγράφονται στο πίσω ή το κάτω μέρος του προϊόντος.

---

## **Συμμόρφωση**

Το παρόν προϊόν συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές της Ευρωπαϊκής Κοινότητας για παρεμβολές ραδιοφωνικών στημάτων. Με το παρόν, η Gibson Innovations δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με τις ουσιώδεις απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/53/ΕΕ. Μπορείτε να βρείτε τη Δήλωση συμμόρφωσης στη διεύθυνση [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

---

## **Βοήθεια και υποστήριξη**

Για εκτεταμένη ηλεκτρονική υποστήριξη, επισκεφτείτε τη διεύθυνση [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) για:

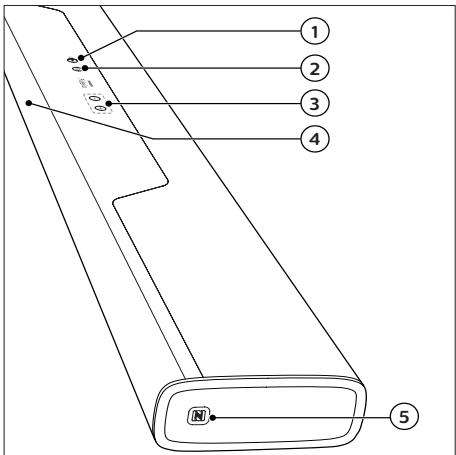
- να κατεβάσετε το εγχειρίδιο χρήσης και τον οδηγό γρήγορης έναρξης

# 2 Το προϊόν

Συγχαρητήρια για την αγορά σας και καλωσορίσατε στη Philips! Για να επωφεληθείτε πλήρως από την υποστήριξη που προσφέρει η Philips (π.χ. ειδοποιήσεις για αναβαθμίσεις λογισμικού), δηλώστε το προϊόν σας στη διεύθυνση [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

## Κύρια μονάδα

Αυτή η ενότητα περιλαμβάνει μια επισκόπηση της κύριας μονάδας.



### ① ⏹

- Ενεργοποίηση του προϊόντος ή μετάβαση σε λειτουργία αναμονής.
- Όταν το προϊόν είναι σε κατάσταση αναμονής, η ενδεικτική λυχνία αναμονής ανάβει με κόκκινο χρώμα.

### ② ⚡

Επιλογή πηγής εισόδου για αυτό το προϊόν.

### ③ +/- (Ενταση)

Αύξηση ή μείωση της έντασης ήχου.

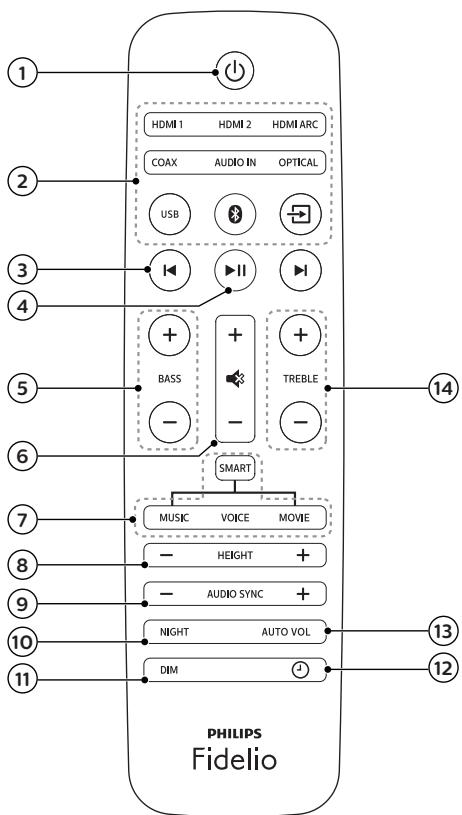
### ④ Πίνακας ενδείξεων

### ⑤ Ετικέτα NFC

Ακουμπήστε στην ετικέτα τη συσκευή NFC, για να δημιουργηθεί μια σύνδεση Bluetooth.

## Τηλεχειριστήριο

Η παρούσα ενότητα περιλαμβάνει μια επισκόπηση του τηλεχειριστηρίου.



### ① ⏹

Ενεργοποίηση του προϊόντος ή μετάβαση σε λειτουργία αναμονής.

### ② Κουμπιά πηγής

- **HDMI ARC:** Εναλλαγή της πηγής ήχου στη σύνδεση HDMI ARC.

- **HDMI 1:** Εναλλαγή της πηγής ήχου στη σύνδεση HDMI IN 1.
- **HDMI 2:** Εναλλαγή της πηγής ήχου στη σύνδεση HDMI IN 2.
- **COAX:** Εναλλαγή της πηγής ήχου στην ομοαξονική σύνδεση.
- **OPTICAL:** Εναλλαγή της πηγής ήχου στην οπτική σύνδεση.
- **AUDIO IN:** Εναλλαγή της πηγής ήχου μεταξύ της σύνδεσης AUX και AUDIO IN (υποδοχή 3,5 χιλ.).
- **USB:** Μετάβαση σε λειτουργία USB.
- **Bluetooth:** Μετάβαση στη λειτουργία Bluetooth.
- **EPILOGUE:** Επιλογή πηγής εισόδου για αυτό το προϊόν.

### ③ ▶/▶

Μετάβαση στο προηγούμενο ή στο επόμενο κομμάτι σε λειτουργία USB ή Bluetooth.

### ④ ►/II

Έναρξη, παύση ή συνέχιση της αναπαραγωγής σε λειτουργία USB ή Bluetooth.

### ⑤ BASS +/-

Αύξηση ή μείωση των μπάσων στην κύρια μονάδα.

### ⑥ Έλεγχος έντασης ήχου

- **+/-:** Αύξηση ή μείωση της έντασης ήχου.
- **EPILOGUE:** Σίγαση ή επαναφορά της έντασης.

### ⑦ Έλεγχος λειτουργίας ήχου

**SMART:** Αυτόματη επιλογή προκαθορισμένης λειτουργίας ήχου που ταιριάζει στο βίντεο ή τη μουσική σας.

**MUSIC:** Επιλογή της λειτουργίας στερεοφωνικού ήχου.

**VOICE:** Επιλογή λειτουργίας καθαρότητας φωνής.

**MOVIE:** Επιλογή της λειτουργίας ήχου Surround.

### ⑧ HEIGHT +/-

Επιλέξτε ένα επίπεδο ύψους εφέ για το Dolby Atmos.

### ⑨ AUDIO SYNC +/-

Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της καθυστέρησης ήχου.

### ⑩ NIGHT

Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της υγραερινής λειτουργίας.

### ⑪ DIM

Ρύθμιση της φωτεινότητας της οθόνης ενδείξεων για αυτό το προϊόν.

### ⑫ ⏴

Ρύθμιση ρολογιού ή εμφάνιση ρολογιού.

### ⑬ AUTO VOL.

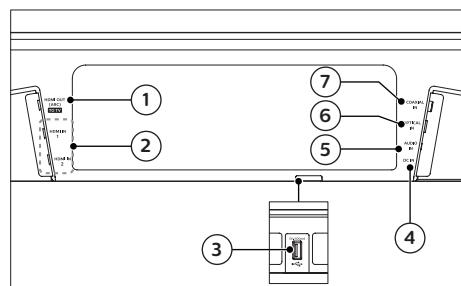
Turn auto volume on or off.

### ⑭ TREBLE +/-

Αυξήστε ή μειώστε τα πρίμα στην κύρια μονάδα.

## Υποδοχές

Αυτή η ενότητα περιλαμβάνει την επισκόπηση των διαθέσιμων υποδοχών του αυτού του προϊόντος.



### ① HDMI OUT (ARC) -TO TV

Σύνδεση στην είσοδο HDMI στην τηλεόραση.

### ② HDMI IN1 / HDMI IN2

Σύνδεση στην έξοδο HDMI μιας ψηφιακής συσκευής.

- ③ USB**
- Σύνδεση σε μια συσκευή αποθήκευσης USB για αναπαραγωγή ήχου.
  - Αναβάθμιση λογισμικού του προϊόντος.

- ④ DC IN**
- Σύνδεση στην τροφοδοσία ρεύματος.

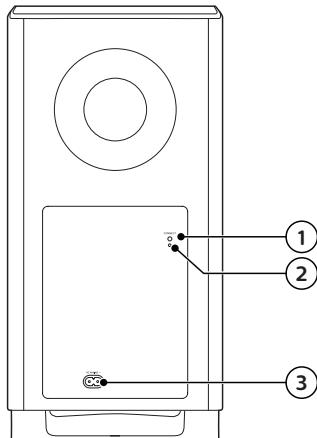
- ⑤ AUDIO IN**
- Σύνδεση σε έξοδο ήχου σε μια συσκευή μέσω AUDIO IN ή AUX (πατώντας επανειλημμένα **AUDIO IN** στο τηλεχειριστήριο).

- ⑥ OPTICAL IN**
- Σύνδεση σε οπτική έξοδο ήχου στην τηλεόραση ή σε ψηφιακή συσκευή.
- ⑦ COAXIAL IN**
- Σύνδεση σε ομοαξονική έξοδο ήχου στην τηλεόραση ή σε ψηφιακή συσκευή.

- ① CONNECT (σύνδεση)**
- Πατήστε για να μεταβείτε στο υπογούφερ στη λειτουργία σύζευξης.
- ② Ενδεικτική λυχνία υπογούφερ**
- Μόλις ενεργοποιηθεί η συσκευή, ανάβει η ενδεικτική λυχνία.
  - Κατά τη διάρκεια ασύρματης σύζευξης ανάμεσα στο υπογούφερ και την κύρια μονάδα, η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει γρήγορα με λευκό χρώμα.
  - Όταν η σύζευξη ολοκληρωθεί με επιτυχία, η ενδεικτική λυχνία ανάβει σταθερά με λευκό χρώμα.
  - Αν η σύζευξη αποτύχει, η ενδεικτική λυχνία αναβοσβήνει αργά με λευκό χρώμα.
  - Όταν η ασύρματη σύνδεση έχει αποσυνδεθεί εδώ και 1 λεπτό, η ενδεικτική λυχνία σβήνει.
- ③ AC MAINS~**
- Σύνδεση στην τροφοδοσία ρεύματος.

## Ασύρματο υπογούφερ

Το προϊόν συνοδεύεται από ένα ασύρματο υπογούφερ.



# 3 Σύνδεση

Αυτή η ενότητα σάς βοηθά να συνδέσετε το προϊόν στην τηλεόραση και σε άλλες συσκευές.

Για πληροφορίες σχετικά με τις βασικές συνδέσεις του προϊόντος και των αξεσουάρ του, δείτε τον Οδηγό γρήγορης εκκίνησης.

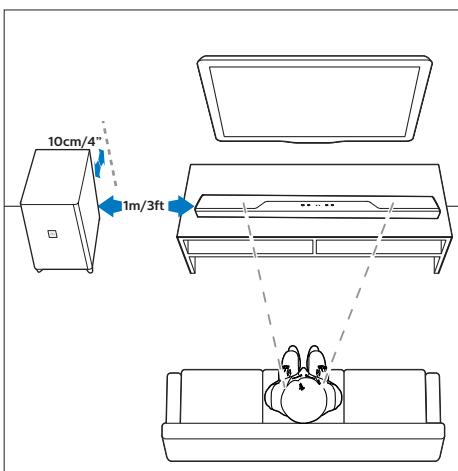
## Σημείωση

- Για τα στοιχεία αναγνώρισης και τις τυπικές τιμές τροφοδοσίας, ανατρέξτε στην πινακίδα που βρίσκεται στην πίσω πλευρά ή στη βάση του προϊόντος.
- Γριτού πραγματοποιήστε ή αλλάξτε συνδέσεις, βεβαιωθείτε ότι όλες οι συσκευές έχουν αποσυνδεθεί από την πρίζα.

## Τοποθέτηση

Τοποθετήστε το υπογούφερ σε απόσταση τουλάχιστον 1 μέτρου από την κύρια μονάδα και 10 εκατοστών από τον τοίχο.

Για καλύτερη απόδοση, τοποθετήστε το υπογούφερ όπως στην παρακάτω εικόνα.



## Σύζευξη με υπογούφερ

Το ασύρματο υπογούφερ συνδέεται αυτόματα ασύρματα με την κύρια μονάδα όταν ενεργοποιηθούν το υπογούφερ και η κύρια μονάδα.

Αν δεν ακούγεται ήχος από το ασύρματο υπογούφερ, συνδέστε το υπογούφερ με μη αυτόματο τρόπο.

**1** Ενεργοποιήστε την κύρια μονάδα και το υπογούφερ.

↳ Αν χαθεί η σύνδεση με την κύρια μονάδα, η λυχνία στο υπογούφερ αναβοσβήνει αργά με λευκό χρώμα.

**2** Πατήστε το κουμπί **CONNECT** (**σύνδεση**) στο υπογούφερ για να μεταβείτε στη λειτουργία σύζευξης.  
↳ Η ενδεικτική λυχνία του υπογούφερ αναβοσβήνει γρήγορα με λευκό χρώμα.

**3** Σε λειτουργία HDMI ARC (πατήστε **HDMI ARC**), μέσα σε έξι δευτερόλεπτα, πατήστε στο τηλεχειριστήριο δύο φορές, στη συνέχεια **Ένταση ύχου +** μία φορά και κρατήστε πατημένο το κουμπί **BASS +**.

↳ Αν η σύζευξη ολοκληρωθεί με επιτυχία, η λυχνία του υπογούφερ ανάβει σταθερά με λευκό χρώμα.

↳ Αν η σύζευξη αποτύχει, η ενδεικτική λυχνία του υπογούφερ αναβοσβήνει αργά με λευκό χρώμα.

**4** Αν η σύζευξη αποτύχει, επαναλάβετε τα παραπάνω βήματα.

## Σημείωση

- Αν η αποσύνδεση ή η σύζευξη από την ασύρματη σύνδεση διαρκέσει 1 λεπτό, το υπογούφερ μεταβαίνει αυτόματα σε λειτουργία αναμονής και η ένδειξη LED στο υπογούφερ σβήνει.

## Σύνδεση ήχου από τηλεόραση

Συνδέστε το προϊόν σε μια τηλεόραση. Μπορείτε να ακούτε τον ήχο από τηλεοπτικά προγράμματα μέσω των ηχείων του προϊόντος.

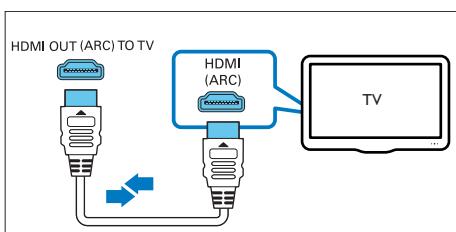
### Επιλογή 1: Σύνδεση σε τηλεόραση μέσω HDMI (ARC)

#### Βέλτιστη ποιότητα ήχου

Αυτό το προϊόν υποστηρίζει σύνδεση HDMI με κανάλι επιστροφής ήχου (ARC). Με τη λειτουργία ARC, μπορείτε να ακούτε τον ήχο της τηλεόρασης μέσω αυτού του προϊόντος, χρησιμοποιώντας μόνο ένα καλώδιο HDMI.

#### Τι χρειάζεστε

- Ένα καλώδιο HDMI υψηλής ταχύτητας.
- Η τηλεόραση να υποστηρίζει HDMI ARC και HDMI-CEC (για λεπτομέρειες ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασης).
- Για ορισμένα μοντέλα τηλεοράσεων, ενεργοποιήστε την έξοδο του εξωτερικού ηχείου από το μενού ρυθμίσεων τηλεόρασης (για περισσότερες λεπτομέρειες ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασης).



- Με ένα καλώδιο HDMI υψηλής ταχύτητας, συνδέστε την υποδοχή **HDMI OUT (ARC)** του προϊόντος με την υποδοχή **HDMI ARC** της τηλεόρασης.
  - Η υποδοχή **HDMI ARC** της τηλεόρασης μπορεί να φέρει

διαφορετική σήμανση. Για λεπτομέρειες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασης.

- Στην τηλεόρασή σας, ενεργοποιήστε τις λειτουργίες HDMI-CEC.

- Για οποιοδήποτε πρόβλημα σχετικά με το HDMI-CEC της τηλεόρασής σας, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασης για να βεβαιωθείτε ότι η ρύθμιση HDMI-CEC είναι σωστή. Αν χρειάζεται, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή της τηλεόρασης.

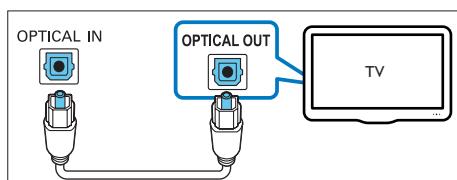
- Πατήστε **HDMI ARC** στο τηλεχειριστήριο αυτού του προϊόντος για να ενεργοποιήσετε τη σύνδεση HDMI ARC.

#### Σημείωση

- Η πλήρης λειτουργικότητα με όλες τις συσκευές HDMI-CEC δεν είναι εγγυημένη.
- Αν η τηλεόρασή σας δεν είναι συμβατή με το πρότυπο HDMI ARC, συνδέστε ένα καλώδιο ήχου για να ακούτε τον ήχο της τηλεόρασης μέσω του προϊόντος.

### Επιλογή 2: Σύνδεση σε τηλεόραση μέσω οπτικού καλωδίου

#### Βέλτιστη ποιότητα ήχου

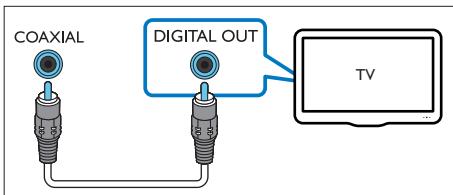


- Με ένα οπτικό καλώδιο, συνδέστε την υποδοχή **OPTICAL** του προϊόντος στην οπτική έξοδο της τηλεόρασης.
  - Η ψηφιακή οπτική έξοδος της τηλεόρασης ενδέχεται να φέρει την ένδειξη **OPTICAL OUT, SPDIF** ή **SPDIF OUT**.

- 2** Πατήστε **OPTICAL** στο τηλεχειριστήριο αυτού του προϊόντος για να ενεργοποιήσετε την οπτική σύνδεση.

### Επιλογή 3: Σύνδεση σε τηλεόραση μέσω ομοαξονικού καλωδίου

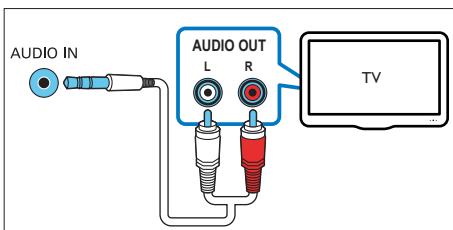
Βέλτιστη ποιότητα ήχου



- 1** Με ένα ομοαξονικό καλώδιο, συνδέστε την υποδοχή **COAXIAL** αυτού του προϊόντος στην ομοαξονική έξοδο της τηλεόρασης.
- Η ψηφιακή ομοαξονική έξοδος της τηλεόρασης ενδέχεται να φέρει την ένδειξη **COAXIAL/DIGITAL OUT** ή **DIGITAL AUDIO OUT**.
- 2** Πατήστε **COAX** στο τηλεχειριστήριο αυτού του προϊόντος για να ενεργοποιήσετε την ομοαξονική σύνδεση.

### Επιλογή 4: Σύνδεση σε τηλεόραση μέσω καλωδίων αναλογικού ήχου

Βασική ποιότητα ήχου



- 1** Με ένα αναλογικό καλώδιο, συνδέστε την υποδοχή **AUDIO IN** (3,5 χιλ.) του

προϊόντος στην έξοδο αναλογικού ήχου (κόκκινο και λευκό) της τηλεόρασης.

- Η έξοδο αναλογικού ήχου της εξωτερικής συσκευής ενδέχεται να φέρει την ένδειξη **AUDIO OUT**.

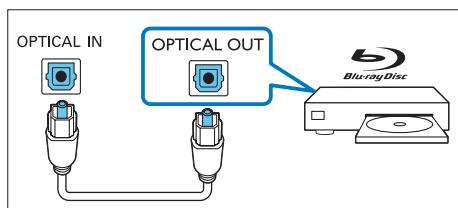
- 2** Πατήστε επανειλημμένα **AUDIO IN** στο τηλεχειριστήριο μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη **AUX** στην οθόνη ενδείξεων.

### Σύνδεση ήχου από άλλες συσκευές

Μπορείτε επίσης να αναπαράγετε ήχο από άλλες συσκευές μέσω των ηχείων αυτού του προϊόντος.

### Επιλογή 1: Σύνδεση σε άλλη συσκευή μέσω οπτικού καλωδίου

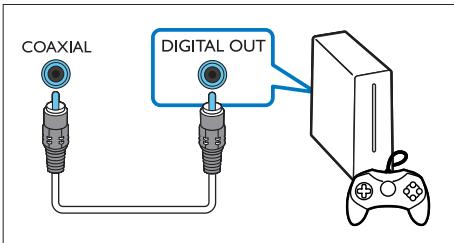
Βέλτιστη ποιότητα ήχου



- 1** Με ένα οπτικό καλώδιο, συνδέστε την υποδοχή **OPTICAL** αυτού του προϊόντος στην οπτική έξοδο της εξωτερικής συσκευής.
- Η ψηφιακή οπτική έξοδος της εξωτερικής συσκευής ενδέχεται να φέρει την ένδειξη **OPTICAL OUT**, **SPDIF** ή **SPDIF OUT**.
- 2** Πατήστε **OPTICAL** στο τηλεχειριστήριο αυτού του προϊόντος για να ενεργοποιήσετε την οπτική σύνδεση.

## Επιλογή 2: Σύνδεση σε άλλη συσκευή μέσω ομοαξονικού καλωδίου

Βασική ποιότητα ήχου

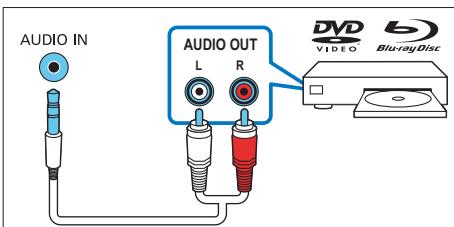


- 1 Με ένα ομοαξονικό καλώδιο, συνδέστε την υποδοχή **COAXIAL** αυτού του προϊόντος στην ομοαξονική έξοδο της εξωτερικής συσκευής.
  - Η ψηφιακή ομοαξονική έξοδος της εξωτερικής συσκευής ενδέχεται να φέρει την ένδειξη COAXIAL/DIGITAL OUT ή DIGITAL AUDIO OUT.

- 2 Πατήστε **COAX** στο τηλεχειριστήριο αυτού του προϊόντος για να ενεργοποιήσετε την ομοαξονική σύνδεση.

## Επιλογή 3: Σύνδεση σε άλλη συσκευή μέσω καλωδίων αναλογικού ήχου

Βασική ποιότητα ήχου



- 1 Με ένα αναλογικό καλώδιο, συνδέστε την υποδοχή **AUDIO IN** (3,5 χιλ.) του προϊόντος στην έξοδο αναλογικού ήχου (κόκκινο και λευκό) της εξωτερικής συσκευής.

- Η έξοδο αναλογικού ήχου της εξωτερικής συσκευής ενδέχεται να φέρει την ένδειξη **AUDIO OUT**.
- 2 Πατήστε επανειλημμένα **AUDIO IN** στο τηλεχειριστήριο μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη **AUX** στην οθόνη ενδείξεων.

## Σύνδεση ψηφιακών συσκευών μέσω HDMI

Συνδέστε μια ψηφιακή συσκευή (π.χ. αποκωδικοποιητή, συσκευή αναπαραγωγής DVD/Blu-ray ή κονσόλα παιχνιδιών) στο προϊόν μέσω μίας μόνο σύνδεσης HDMI. Όταν συνδέετε τις συσκευές με αυτόν τον τρόπο και πραγματοποιείτε αναπαραγωγή ενός αρχείου ή παιχνιδιού,

- βίντεο προβάλλεται αυτόματα στην τηλεόρασή σας και
- ο ήχος αναπαράγεται αυτόματα σε αυτό το προϊόν.

- 1 Με ένα καλώδιο HDMI υψηλής ταχύτης, συνδέστε την υποδοχή **HDMI OUT** της ψηφιακής συσκευής με την υποδοχή **HDMI IN 1/2** του προϊόντος.
- 2 Με ένα καλώδιο HDMI υψηλής ταχύτης, συνδέστε την υποδοχή **HDMI OUT (ARC)** του προϊόντος με την υποδοχή **HDMI** της τηλέορασης.
  - Στην τηλέοραση και την συνδεδεμένη συσκευή, ενεργοποιήστε τους ελέγχους HDMI-CEC (εφόσον είναι διαθέσιμοι). Για λεπτομέρειες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλέορασης και της συσκευής.

- 3 Πατήστε **HDMI 1/2** στο τηλεχειριστήριο αυτού του προϊόντος για να ενεργοποιήσετε τη σύνδεση HDMI IN.
  - Εάν η τηλέοραση δεν είναι συμβατή με HDMI CEC, επιλέξτε τη σωστή είσοδο βίντεο στην τηλέορασή σας.

# 4 Χρήση του προϊόντος

Αυτή η ενότητα θα σας βοηθήσει να χρησιμοποιήσετε αυτό το προϊόν για την αναπαραγωγή πολυμέσων από διάφορες πηγές.

## Πριν ξεκινήσετε

- Πραγματοποιήστε τις απαραίτητες συνδέσεις που περιγράφονται στον Οδηγό γρηγορης εκκίνησης και στο Εγχειρίδιο χρήσης.
- Επιλέξτε στο προϊόν τη σωστή πηγή για τις άλλες συσκευές.

## Ρύθμιση του ρολογιού

Μέσω της ρύθμισης του ρολογιού, μπορείτε να επιλέξετε έναν τύπο λειτουργίας αναμονής (λειτουργία αναμονής ECO χωρίς την ένδειξη ρολογιού ή κανονική λειτουργία αναμονής με την ένδειξη ρολογιού).

- 1 Ενεργοποιήστε το προϊόν σε κατάσταση αναμονής (πατήστε ⌂).
  - ↳ Εμφανίζεται η ένδειξη --:: (ή το ρολόι).
- 2 Πατήστε και κρατήστε πατημένο το ⌂ για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία ρύθμισης του ρολογιού.
  - ↳ Η ένδειξη --:: αναβοσβήνει.
- 3 Πατήστε 'Ενταση +/- για να επιλέξετε μορφή 12 ή 24 ωρών και, στη συνέχεια, πατήστε ⌂ για επιβεβαίωση.
  - Αν είναι επιλεγμένη η μορφή ώρας 12 ωρών, επιλέξτε για προβολή "AM" (ΠΜ) ή "PM" (ΜΜ).
    - ↳ Τα ψηφία της ώρας αρχίζουν να αναβοσβήνουν.

4 Πατήστε 'Ένταση +/- για να ρυθμίσετε την ώρα και, στη συνέχεια, πατήστε ⌂ για επιβεβαίωση.

- ↳ Τα ψηφία των λεπτών αρχίζουν να αναβοσβήνουν.

5 Πατήστε 'Ένταση +/- για να ρυθμίσετε τα λεπτά και, στη συνέχεια, πατήστε ⌂ για επιβεβαίωση.

- ↳ Η ένδειξη ECO ξεκινά να αναβοσβήνει.

6 Πατήστε 'Ένταση +/- για να επιλέξετε "ECO" ή "CLOCK" και, στη συνέχεια, πατήστε ⌂ για επιβεβαίωση.

- ↳ Αν επιλέξετε τη ρύθμιση "ECO" στη λειτουργία αναμονής, το ρολόι εμφανίζεται για 1 λεπτό και, στη συνέχεια, η οθόνη απενεργοποιείται.

- ↳ Αν επιλέξετε τη ρύθμιση "CLOCK" στη λειτουργία αναμονής, το ρολόι εμφανίζεται πάντα.

## Προβολή ρολογιού

1 Στη λειτουργία αναμονής ECO ή στη λειτουργία χρήσης, πατήστε ⌂.

- ↳ Στη λειτουργία αναμονής ECO, το ρολόι εμφανίζεται για 1 λεπτό και, στη συνέχεια, η οθόνη απενεργοποιείται.

- ↳ Στη λειτουργία χρήσης, το ρολόι εμφανίζεται για 5 δευτερόλεπτα και, στη συνέχεια, η οθόνη μεταβαίνει στις πληροφορίες της τρέχουσας πηγής.

## Σημείωση

- Αν η συσκευή απόσυνδέται από το ρεύμα AC, η ώρα του ρολογιού μπορεί να διαπρηθεί μόνο για 24 ώρες.
- Τυχόν υπερβολική θερμοκρασία δωματίου επηρεάζει την ακρίβεια του ρολογιού.

## Αυτόματη αναμονή

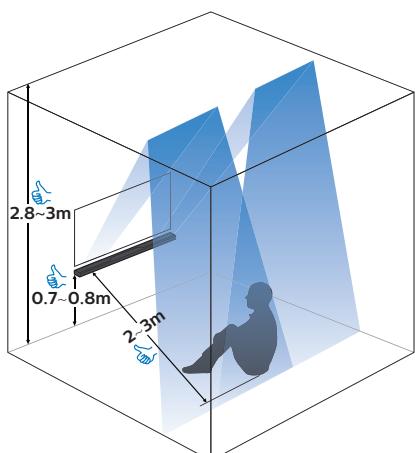
Κατά την αναπαραγωγή πολυμέσων από μια συνδεδεμένη συσκευή, το προϊόν μεταβαίνει αυτόματα σε κατάσταση αναμονής μετά από 15 λεπτά αδράνειας των κουμπιών και μη αναπαραγωγής ήχου/βίντεο από τη συνδεδεμένη συσκευή.

## Ρύθμιση έντασης ήχου

- 1 Πατήστε Ένταση ήχου +/- για να αυξήσετε ή να μειώσετε την ένταση ήχου.
- Για σύγαση, πατήστε ↗.
  - Για επαναφορά του ήχου, πατήστε ξανά ↗ ή πατήστε Ένταση ήχου +/-.

## Dolby Atmos®

Εκτός από την οριζόντια κατανομή των 5 καναλιών ήχου, αυτό το προϊόν διαθέτει επίσης ενσωματωμένα ηχεία Dolby Atmos ως επιπλέον κανάλια για την κατανομή του ήχου, για ισχυρή απόδοση του ήχου 3D με καθηλωτική καθαρότητα και μεγαλύτερο ρεαλισμό.



Βέλτιστη ρύθμιση για τον ήχο Dolby Atmos

- Τοποθετήστε το προϊόν σε ύψος 0,7 m - 0,8 m.
- Το ύψος της οροφής είναι 2,8 m - 3 m.
- Η απόσταση ακρόασης από το προϊόν είναι 2 m - 3 m.
- Η οροφή δεν είναι κατασκευασμένη από υλικό απορρόφησης ήχου.
- Κατά προτίμηση η οροφή δεν περιέχει προεξέχοντα αντικείμενα (όπως φωτισμό και διακοσμητικά).

Τα καλύτερα εφέ Dolby Atmos μπορούν να επιτευχθούν μέσω των παρακάτω δύο περιπτώσεων χρήσης.

Στη συσκευή αναπαραγωγής δίσκων Blu-ray:

- Ταινία με Dolby Atmos.
- Η συσκευή αναπαραγωγής δίσκων Blu-ray είναι συνδεδεμένη με αυτό το προϊόν μέσω υποδοχής **HDMI IN 1/2**.
- Στη συσκευή Blu-ray, ενεργοποιήστε τη μορφή ήχου bitstream/raw για έξοδο ήχου HDMI.
- Ένα καλώδιο HDMI υψηλής ταχύτητας.

Στην τηλεόραση:

- Ταινία με Dolby Atmos.
- Η τηλεόρασή σας υποστηρίζει έξοδο Dolby Atmos bitstream/raw.
- Η τηλεόραση είναι συνδεδεμένη με αυτό το προϊόν μέσω υποδοχής **HDMI ARC**.
- Ένα καλώδιο HDMI υψηλής ταχύτητας.



Σημείωση

- Για λεπτομέρειες σχετικά με τον τρόπο σύνδεσης της συσκευής Blu-ray με το προϊόν μέσω της υποδοχής **HDMI IN 1/2**, βλ. "Σύνδεση" > "Σύνδεση ψηφιακών συσκευών μέσω HDMI" στο εγχειρίδιο χρήσης.

Απολαύστε ήχο Dolby Atmos

- 1 Πατήστε **HEIGHT +/-** για να επιλέξετε ύψος εφέ Surround σύμφωνα με το προσωπικό σας γούστο σύμφωνα με το περιβάλλον.
- **OFF:** χωρίς εφέ ύψους.

- **HEIGHT LOW**: εφέ μικρού ύψους.
- **HEIGHT MEDIUM**: εφέ μέτριου ύψους.
- **HEIGHT HIGH**: εφέ μεγάλου ύψους.



Σημείωση

- Για συνδέσεις εκτός HDMI (όπως USB, Bluetooth, ΟΠΤΙΚΗ και ΟΜΟΑΞΩΝΙΚΗ), παράγονται εφέ ήχου Surround περιορισμένου ύψους.

## Επιλογή ήχου

Αυτή η ενότητα σάς βοηθά να επιλέξετε τον ιδανικό ήχο για το βίντεο ή τη μουσική σας.

### Λειτουργία ήχου

Επιλέξτε προκαθορισμένες λειτουργίες ήχου που ταιριάζουν με το βίντεο ή τη μουσική σας.

- Πατήστε το κουμπί **MOVIE** για να δημιουργήσετε μια εμπειρία ακρόασης Surround. Ιδανική για την παρακολούθηση ταινιών.
- Πατήστε **MUSIC** για να δημιουργήσετε στερεοφωνικό ήχο δύο ή πολλών καναλιών. Ιδανικό για ακρόαση μουσικής.
- Πατήστε **VOICE** για να δημιουργήσετε εφέ ήχου που καθιστά την ανθρώπινη φωνή πιο καθαρή.
- Πατήστε **SMART** για να επιλέξετε αυτόματα μια προκαθορισμένη λειτουργία ήχου (**MOVIE**, **MUSIC** ή **VOICE**) βάσει της εισόδου του περιεχομένου ήχου, ώστε να βελτιστοποιήσετε την απόδοση ήχου.

### Ισοσταθμιστής

Μπορείτε να αλλάξετε τις ρυθμίσεις υψηλής συχνότητας (πρίμα) και χαμηλής συχνότητας (μπάσα) του προϊόντος.

- 1 Πατήστε **TREBLE +/-** ή **BASS +/-** για να αλλάξετε τη συχνότητα.

### Συγχρονισμός βίντεο και ήχου

Εάν ο ήχος και το βίντεο δεν είναι συγχρονισμένα, καθυστερήστε τον ήχο ώστε να ταιριάζει με το βίντεο.

- 1 Πατήστε **AUDIO SYNC +/-** για συγχρονισμό του ήχου με το βίντεο.

### Αυτόματη ρύθμιση έντασης ήχου

Για να διατηρείται ο ήχος σταθερός κατά τη μετάβαση σε διαφορετική πηγή, ενεργοποιήστε την αυτόματη ρύθμιση έντασης ήχου.

Επίσης, η συγκεκριμένη λειτουργία συμπιέζει τη δυναμική του ήχου, αυξάνοντας την ένταση στις ήσυχες σκηνές και μειώνοντάς τη στις δυνατές.

- 1 Πατήστε **AUTO VOL.** για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία αυτόματης ρύθμισης έντασης ήχου.
  - ↳ Όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία αυτόματης ρύθμισης έντασης ήχου, στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται μία φορά η ένδειξη **ON AUTO VOLUME**.
  - ↳ Όταν είναι απενεργοποιημένη η λειτουργία αυτόματης ρύθμισης έντασης, στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται μία φορά η ένδειξη **OFF AUTO VOLUME**.

### Νυχτερινή λειτουργία

Για ακρόαση σε χαμηλή ένταση, η νυχτερινή λειτουργία μειώνει την ένταση των δυνατών ήχων κατά την αναπαραγωγή ήχου. Η νυχτερινή λειτουργία είναι διαθέσιμη μόνο για κομμάτια ήχου Dolby Digital.

- 1 Πατήστε **NIGHT** για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη νυχτερινή λειτουργία.
  - Όταν είναι ενεργοποιημένη η νυχτερινή λειτουργία, στην οθόνη

ενδείξεων εμφανίζεται μία φορά η ένδειξη **ON NIGHT**.

- Όταν είναι απενεργοποιημένη η νυχτερινή λειτουργία, στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται μία φορά η ένδειξη **OFF NIGHT**.



#### Σημείωση

- Αν ενεργοποιήσετε τη λειτουργία αυτόματης ρύθμισης έντασης ήχου, η νυχτερινή λειτουργία (αν έχει ενεργοποιηθεί) θα απενεργοποιηθεί αυτόματα, και το αντίστροφο.

## Ακούστε μουσική μέσω Bluetooth

Μέσω Bluetooth, συνδέστε το προϊόν με μια συσκευή Bluetooth (όπως iPad, iPhone, iPod touch, τηλέφωνο Android ή φορητό υπολογιστή), ώστε να μπορείτε να ακούτε τα αρχεία ήχου που είναι αποθηκευμένα στη συσκευή αυτή μέσω των ηχείων του προϊόντος.

### Τι χρειάζεστε

- Μια συσκευή Bluetooth που υποστηρίζει το προφίλ Bluetooth A2DP, AVRCP και με έκδοση Bluetooth 3.0.
- Η μέγιστη εμβέλεια λειτουργίας μεταξύ του προϊόντος και μιας συσκευής Bluetooth είναι περίπου 10 μέτρα.

- 1 Πατήστε **❶** στο τηλεχειριστήριο για να ρυθμίσετε το προϊόν στη λειτουργία Bluetooth.  
↳ Στην οθόνη αναβοσβήνει η ένδειξη **BT**.

- 2 Στη συσκευή Bluetooth, ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth, αναζητήστε το στοιχείο **Fidelio B8** και επιλέξτε το για να εκκινήσετε τη σύνδεση (για την ενεργοποίηση της λειτουργίας Bluetooth, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής Bluetooth).

↳ Κατά τη διάρκεια της σύνδεσης, η ένδειξη **BT** αναβοσβήνει στην οθόνη.

- 3 Περιμένετε μέχρι να ακουστεί ένα ηχητικό σήμα από το προϊόν.  
↳ Όταν η σύνδεση Bluetooth ολοκληρωθεί με επιτυχία, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη **BT**.  
↳ Αν η σύνδεση αποτύχει, στην οθόνη αναβοσβήνει συνεχόμενα η ένδειξη **BT**.

- 4 Επιλέξτε και αναπαραγάγετε αρχεία ήχου ή μουσική στη συσκευή Bluetooth.
- Εάν λάβετε κάποια κλήση κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής, η αναπαραγωγή διακόπτεται προσωρινά.
  - Αν η συσκευή Bluetooth υποστηρίζει το προφίλ AVRCP, μπορείτε να πατήσετε **◀ / ▶** στο τηλεχειριστήριο για μετάβαση σε ένα κομμάτι ή να πατήσετε **▶▶** για παύση ή συνέχιση της αναπαραγωγής.

- 5 Για να εξέλθετε από τη λειτουργία Bluetooth, επιλέξτε μια άλλη πηγή.  
• Όταν επιστρέφετε στη λειτουργία Bluetooth, η σύνδεση Bluetooth παραμένει ενεργή.



#### Σημείωση

- Η μετάδοση μουσικής ενδέχεται να διακόπτεται από τυχόν εμπόδια που παρεμβάλλονται μεταξύ της συσκευής και του προϊόντος, όπως ο τοίχος, το μεταλλικό πλαίσιο που καλύπτει τη συσκευή ή άλλες συσκευές που λειτουργούν στην ίδια συχνότητα.
- Αν θέλετε να συνδέσετε το προϊόν με άλλη συσκευή Bluetooth, πατήστε παρατεταμένα **❶** στο τηλεχειριστήριο για να αποσυνδέσετε τη συνδεδεμένη συσκευή Bluetooth.

## Σύνδεση Bluetooth μέσω NFC

Η τεχνολογία NFC (Near Field Communication - Επικοινωνία κοντινού πεδίου) καθιστά δυνατή την ασύρματη επικοινωνία μικρής εμβέλειας μεταξύ συσκευών που διαθέτουν τη λειτουργία NFC, όπως κινητά τηλέφωνα.

### Τι χρειάζεστε

- Μια συσκευή Bluetooth με λειτουργία NFC.
- Για τη σύζευξη, πατήστε τη συσκευή NFC στην ετικέτα NFC του προϊόντος.

**1** Ενεργοποιήστε τη λειτουργία NFC στη συσκευή Bluetooth (δείτε το εγχειρίδιο χρήσης συσκευής για λεπτομέρειες).

**2** Ακουμπήστε τη συσκευή NFC στην ετικέτα NFC του προϊόντος, μέχρι να ακουστεί ένα νηχτηκό σήμα από το προϊόν.

- ↳ Όταν η σύνδεση Bluetooth ολοκληρωθεί με επιτυχία, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη BT.
- ↳ Αν η σύνδεση αποτύχει, στην οθόνη αναβοσθήνει συνεχόμενα η ένδειξη BT.

**3** Επιλέξτε και αναπαραγάγετε αρχεία ήχου ή μουσική στη συσκευή NFC.

- Για να διακόψετε τη σύνδεση, ακουμπήστε ξανά τη συσκευή NFC στην ετικέτα NFC του προϊόντος.

## MP3 player

Συνδέστε το MP3 player για αναπαραγωγή των αρχείων ήχου ή της μουσικής σας.

### Τι χρειάζεστε

- Ένα MP3 player.
- Ένα καλώδιο στερεοφωνικού ήχου 3,5 χιλ.

**1** Με το καλώδιο στερεοφωνικού ήχου 3,5 χιλ., συνδέστε τη συσκευή MP3 στην υποδοχή **AUDIO IN** του προϊόντος.

**2** Πατήστε επανειλημμένα **AUDIO IN** στο τηλεχειριστήριο μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη **AUDIO IN** στην οθόνη ενδείξεων.

**3** Πατήστε τα κουμπιά στο MP3 player για επιλογή και αναπαραγωγή αρχείων ήχου ή μουσικής.

## Συσκευές αποθήκευσης USB

Μπορείτε να ακούτε μουσική από μια συσκευή αποθήκευσης USB, όπως π.χ. συσκευή MP3, μνήμη USB flash κ.λπ.

### Τι χρειάζεστε

- Μια συσκευή αποθήκευσης USB, διαμορφωμένη για συστήματα αρχείων FAT16 ή FAT32 και συμβατή με το πρότυπο Mass Storage Class.
- Αρχείο MP3 σε συσκευή αποθήκευσης USB

**1** Συνδέστε μια συσκευή αποθήκευσης USB σε αυτό το προϊόν.

**2** Πατήστε **USB** στο τηλεχειριστήριο.

**3** Χρησιμοποιήστε το τηλεχειριστήριο για να ελέγχετε την αναπαραγωγή.

- Πατήστε ► / II για έναρξη, παύση ή συνέχιση της εγγραφής.
- Πατήστε I◀ / ▶ για μετάβαση στο προηγούμενο ή στο επόμενο κομμάτι.
- Κατά την αναπαραγωγή μέσω USB, πατήστε **USB** για να επιλέξετε μία από τις ακόλουθες λειτουργίες αναπαραγωγής.
  - ALL RPT:** επανάληψη όλων των κομματιών ενός φακέλου.
  - OFF RPT:** η λειτουργία επανάληψης είναι απενεργοποιημένη.



## Σημείωση

- Υποστρίζει μια συσκευή αποθήκευσης USB έως και 32 GB.
- Η συσκευή ενδέχεται να μην είναι συμβατή με ορισμένους τύπους συσκευών αποθήκευσης USB.
- Εάν χρησιμοποιείτε ένα καλώδιο επέκτασης USB, διανομέα USB ή συσκευή πολλαπλής ανάγνωσης USB, η συσκευή αποθήκευσης USB ενδέχεται να μην αναγνωρίζεται.
- Δεν υποστηρίζονται τα πρωτόκολλα PTP και MTP ψηφιακών φωτογραφικών μηχανών.
- Μην αφαιρείτε τη συσκευή αποθήκευσης USB κατά τη διάρκεια της ανάγνωσης.
- Δεν υποστηρίζονται μουσικά αρχεία με προστασία DRM (MP3).
- Υποστήριξη θύρας USB: 5V ===, 500 mA.

## Ρύθμιση φωτεινότητας οθόνης

Μπορείτε να πατήσετε **DIM** επανειλημμένα για να επιλέξετε ένα διαφορετικό επίπεδο φωτεινότητας της οθόνης ενδείξεων στο προϊόν.

Αν επιλέξετε **AUTO OFF**, το μήνυμα LED απενεργοποιείται μετά από 10 δευτερόλεπτα αδράνειας του κουμπιού.

## Εφαρμογή εργοστασιακών ρυθμίσεων

Σε περίπτωση μηδενικής απόκρισης του προϊόντος, μπορείτε να επαναφέρετε το προϊόν στις προεπιλεγμένες εργοστασιακές ρυθμίσεις.

- 1 Σε λειτουργία HDMI ARC (πατήστε **HDMI ARC**), μέσα σε έξι δευτερόλεπτα, πατήστε στο τηλεχειριστήριο δύο φορές, στη συνέχεια **Ένταση ήχου** - μία φορά και κρατήστε πατημένο το κουμπί **BASS** -.  
↳ Μόλις ολοκληρωθεί η επαναφορά των εργοστασιακών ρυθμίσεων, το προϊόν απενεργοποιείται και επανεκκινείται αυτόμata.

# 5 Ενημέρωση λογισμικού

Για να συνεχίσετε να απολαμβάνετε τις καλύτερες λειτουργίες και υποστήριξη, να ενημερώνετε τακτικά το προϊόν με την πιο πρόσφατη έκδοση λογισμικού.

## Έλεγχος έκδοσης λογισμικού

Σε λειτουργία HDMI ARC (πατήστε **HDMI ARC**), μέσα σε έξι δευτερόλεπτα, πατήστε στο τηλεχειριστήριο δύο φορές, στη συνέχεια **TREBLE** - μία φορά και κρατήστε πατημένο το κουμπί **BASS** -.

- ↳ Ο αριθμός της έκδοσης λογισμικού εμφανίζεται στην οθόνη ενδείξεων.

## Ενημέρωση λογισμικού μέσω USB

### ! Προσοχή

- Μην αποσυνδέετε την παροχή ρεύματος και μην αφαιρείτε τη μονάδα USB flash όταν πραγματοποιείται ενημέρωση λογισμικού, καθώς ενδέχεται να προκληθεί ζημιά στο προϊόν.

- 1 Αναζητήστε την τελευταία έκδοση λογισμικού στη διεύθυνση [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
  - Αναζητήστε το μοντέλο σας και επιλέξτε "Software and drivers" (Λογισμικό και προγράμματα οδήγησης).
- 2 Πραγματοποιήστε λήψη του λογισμικού σε μια μονάδα USB flash.
  - ① Αποσυμπιέστε το αρχείο λήψης και βεβαιωθείτε ότι το όνομα του αποσυμπιεσμένου φακέλου είναι "UPG".

## 6 Ανάρτηση σε τοίχο

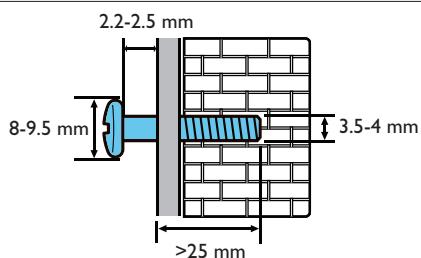
- ② Τοποθετήστε το φάκελο «UPG» στο ριζικό κατάλογο.
- 3 Συνδέστε τη μονάδα USB flash στην υποδοχή **USB** αυτού του προϊόντος.
- 4 Γυρίστε το προϊόν στην πηγή HDMI ARC (πατήστε το κουμπί **HDMI ARC**).
- 5 Στο τηλεχειριστήριο, μέσα σε έξι δευτερόλεπτα πατήστε δύο φορές ♫ και μία φορά **'Ενταση ήχου +** και στη συνέχεια παρατεταμένα το **MOVIE**.  
↳ Εμφανίζεται σύντομα η ένδειξη "UPGRADE" (Αναβάθμιση) και στη συνέχεια υποδεικνύεται η πρόοδος της αναβάθμισης.  
↳ Αν δεν υπάρχει συνδεδεμένη μονάδα flash USB ή το αρχείο αναβάθμισης δεν είναι έγκυρο, στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται το μήνυμα "ERROR" (Σφάλμα).
- 6 Περιμένετε μέχρι να ολοκληρωθεί η αναβάθμιση.  
↳ Μόλις ολοκληρωθεί η διαδικασία αναβάθμισης, το προϊόν απενεργοποιείται και επανενεργοποιείται αυτόμata.

### Σημείωση

- Πριν αναρτήσετε το προϊόν σε τοίχο, βεβαιωθείτε ότι ο τοίχος μπορεί να αντέξει το βάρος του.
- Για την ανάρτηση στον τοίχο, το προϊόν πρέπει να είναι συνδεδεμένο με ασφάλεια στο τοίχο σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης. Τυχόν ακατάλληλη ανάρτηση σε τοίχο ενδέχεται να επιφέρει σοβαρό ατύχημα, τραυματισμό ή ζημιά. Αν έχετε οποιαδήποτε απορία, επικοινωνήστε με το τμήμα Εξυπηρέτησης πελατών στη χώρα σας.

### Μήκος και διάμετρος της βίδας

Ανάλογα με τον τύπο του τοίχου στον οποίο θα αναρτήσετε το προϊόν, φροντίστε να χρησιμοποιήσετε βίδες με το κατάλληλο μήκος και την κατάλληλη διάμετρο.



- 1) Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο χάρτινο πρότυπο για να σημειώσετε δύο οπές στον τοίχο και στη συνέχεια στερεώστε δύο κατάλληλες βίδες στις οπές,
- 2) Στερεώστε τα δύο παρεχόμενα στηρίγματα τοίχου στο προϊόν.
- 3) Αναρτήστε το προϊόν στον τοίχο.

### Σημείωση

- Η αναβάθμιση μπορεί να διαρκέσει περίπου 8 λεπτά.

# 7 Προδιαγραφές προϊόντος



## Σημείωση

- Ο σχεδιασμός και οι προδιαγραφές υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.

## Ενισχυτής

- Συνολική ισχύς εξόδου: 400W RMS (+/- 0,5 dB, 10% THD)
- Απόκριση συχνοτήτων: 20 Hz-20 kHz / ±3 dB
- Λόγος σήματος προς θόρυβο: > 65 dB (CCIR) / (Α-σταθμισμένο)
- Ευαισθησία εισόδου:
  - AUX: 1900 mV
  - AUDIO IN: 900 mV

## Ήχος

- Είσοδος ψηφιακού ήχου S/PDIF:
  - Ομοαξονική: IEC 60958-3
  - Οπτική: TOSLINK

## USB

- Συμβατότητα: Hi-Speed USB (2.0)
- Υποστήριξη κατηγοριών: Κατηγορία μαζικής αποθήκευσης USB (MSC)
- Σύστημα αρχείων: FAT16, FAT32
- Υποστηρίζονται μορφές αρχείων MP3

## Bluetooth

- Προφίλ Bluetooth: A2DP, AVRCP
- Έκδοση Bluetooth: 3.0
- Ζώνη συχνοτήτων/ισχύς εξόδου: 2400 - 2483,5 MHz / ≤ 20 dBm
- Συχνότητα NFC: 13,56 MHz

## Σύνδεση ασύρματου ηχείου

- Ζώνη συχνοτήτων: 5740 – 5840 MHz
- Ισχύς εξόδου: ≤ 14 dBm

## Κύρια μονάδα

- Τροφοδοσία ρεύματος:
  - Μοντέλο (τροφοδοτικό AC της Philips): DYS902-190473W
  - Είσοδος: 100-240 V~, 50/60 Hz 1,5 A
  - Έξοδος: 19 V ==, 4,73 A
- Λειτουργία αναμονής χωρίς ένδειξη ρολογιού: ≤ 0,5 W
- Λειτουργία αναμονής με ένδειξη ρολογιού: ≤ 1 W
- Διαστάσεις (Π x Υ x Β): 408 x 56,7 x 115 χιλ.
- Βάρος: 3,65 κιλά
- Ενσωματωμένα ηχεία**
  - 6 τουίτερ από μετάξι (1", 3 ohm)
  - 2 τουίτερ από μετάξι (0,8", 8 ohm)
  - 4 ηχεία γούφερ racetrack (3,5" x 1", 16 ohm)
- Κεντρικό κανάλι: 2 ηχεία racetrack πλήρους εύρους (3,5" x 1", 16 ohm)
- Μπροστινό κανάλι/κανάλι Surround: 4 ηχεία γούφερ racetrack (3,5" x 1", 8 ohm)

## Υπογούφερ

- Τροφοδοσία ρεύματος: 220-240 V~, 50-60 Hz
- Κατανάλωση ρεύματος: 60 W
- Κατανάλωση ρεύματος κατά την αναμονή: ≤ 0,5 W
- Σύνθετη αντίσταση: 3 ohm
- Οδηγοί ηχείων: 1 υπογούφερ 8"
- Διαστάσεις (Π x Υ x Β): 240 x 510 x 302 χιλ.
- Βάρος: 8,9 κιλά

## Μπαταρίες τηλεχειριστηρίου

- 2 x AAA-R03-1,5 V

## Διαχείριση ενέργειας σε κατάσταση αναμονής

- Όταν το προϊόν παραμένει ανενεργό για 15 περίπου λεπτά, μεταβαίνει αυτόμata σε λειτουργία αναμονής ή σε δικτυωμένη λειτουργία αναμονής.
- Η κατανάλωση ρεύματος σε λειτουργία αναμονής ή σε δικτυωμένη λειτουργία αναμονής είναι λιγότερη από 0,5W.
- Για να απενεργοποιήσετε τη σύνδεση Bluetooth, πατήστε παρατεταμένα το κουμπί Bluetooth στο τηλεχειριστήριο.
- Για να ενεργοποιήσετε τη σύνδεση Bluetooth, ενεργοποιήστε τη σύνδεση Bluetooth στη συσκευή Bluetooth ή ενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth μέσω της ετικέτας NFC (αν υπάρχει).

## 8 Αντιμετώπιση προβλημάτων



### Προειδοποίηση

- Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Μην αφαιρείτε ποτέ το περιβλήμα του προϊόντος.

Για να εξακολουθεί να ισχύει η εγγύηση, μην επιχειρήσετε ποτέ να επιδιορθώσετε το προϊόν μόνοι σας.

Εάν αντιμετωπίσετε προβλήματα κατά τη χρήση του προϊόντος, ελέγχτε τα παρακάτω σημεία πριν ζητήσετε επισκευή. Εάν συνεχίζετε να αντιμετωπίζετε προβλήματα, λάβετε υποστήριξη στη διεύθυνση [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

### Κύρια μονάδα

Τα κουμπιά του προϊόντος δεν λειτουργούν.

- Αποσυνδέστε το προϊόν από την παροχή ρεύματος για μερικά δευτερόλεπτα και στη συνέχεια επανασυνδέστε το.

### Ήχος

Δεν ακούγεται ήχος από τα ηχεία του προϊόντος.

- Συνδέστε το καλώδιο ήχου από το προϊόν στην τηλεόρασή σας ή σε άλλες συσκευές. Δεν απαιτείται ζεχωριστή σύνδεση ήχου όταν:
  - το προϊόν και η τηλεόραση συνδέονται μέσω **HDMI ARC** ή
  - στην υποδοχή **HDMI IN** του προϊόντος είναι συνδεδεμένη μια συσκευή.
- Επαναφέρετε το προϊόν στις εργοστασιακές ρυθμίσεις.
- Στο τηλεχειριστήριο, επιλέξτε τη σωστή είσοδο ήχου.
- Βεβαιωθείτε ότι στο προϊόν δεν έχει ενεργοποιηθεί η σίγαση ήχου.

**Δεν παράγεται ήχος από το ασύρματο υπογούφερ.**

- Συνδέστε ασύρματα το υπογούφερ με την κύρια μονάδα.

**Παραμορφωμένος ήχος ή ηχώ.**

- Αν αναπαράγετε ήχο από την τηλεόραση μέσω του προϊόντος, βεβαιωθείτε ότι είναι ενεργοποιημένη η σίγαση της τηλεόρασης.

**Ο ήχος δεν είναι συγχρονισμένος με το βίντεο.**

- Πλατήστε **AUDIO SYNC +/-** για συγχρονισμό του ήχου με το βίντεο.

**Εμφανίζεται ένα μήνυμα σφάλματος στην οθόνη ενδείξεων.**

- Όταν εμφανίζεται το μήνυμα "ERROR" ("ΣΦΑΛΜΑ"), αυτό σημαίνει ότι μια μορφή ήχου εισόδου δεν υποστηρίζεται.
- Όταν αναβοσθήνει το μήνυμα "ARC", αυτό σημαίνει ότι η συνδεδεμένη τηλεόραση δεν είναι συμβατή με HDMI ARC ή ότι έχει ανιχνευθεί μια μη υποστηριζόμενη μορφή ήχου.

## Bluetooth

**Δεν είναι δυνατή η σύνδεση μια συσκευής με το προϊόν.**

- Η συσκευή δεν υποστηρίζει τα συμβατά προφίλ που απαιτούνται για το προϊόν.
- Δεν έχετε ενεργοποιήσει τη λειτουργία Bluetooth της συσκευής. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής για να μάθετε πώς ενεργοποιείται η λειτουργία.
- Η συσκευή δεν έχει συνδεθεί σωστά. Συνδέστε τη συσκευή σωστά.
- Το προϊόν έχει συνδεθεί ήδη με άλλη συσκευή Bluetooth. Αποσυνδέστε τη συνδεδεμένη συσκευή και ξαναπροσπαθήστε.

**Η ποιότητα της αναπαραγωγής ήχου από μια συνδεδεμένη συσκευή Bluetooth δεν είναι καλή.**

- Η λήψη από το Bluetooth δεν είναι καλή. Μετακινήστε τη συσκευή πιο κοντά στο προϊόν ή απομακρύνετε τυχόν εμπόδια που παρεμβάλλονται μεταξύ της συσκευής και του προϊόντος.

**Η συνδεδεμένη συσκευή Bluetooth συνεχώς συνδέεται και αποσυνδέεται.**

- Η λήψη από το Bluetooth δεν είναι καλή. Μετακινήστε τη συσκευή πιο κοντά στο προϊόν ή απομακρύνετε τυχόν εμπόδια που παρεμβάλλονται μεταξύ της συσκευής και του προϊόντος.
- Απενεργοποιήστε τη λειτουργία Wi-Fi στη συσκευή Bluetooth, για την αποφυγή παρεμβολών.
- Σε ορισμένες συσκευές Bluetooth, η σύνδεση Bluetooth ενδέχεται να απενεργοποιείται αυτόματα για εξοικονόμηση ενέργειας. Αυτό δεν σημαίνει ότι το προϊόν δεν λειτουργεί σωστά.

## Dolby Atmos

**Δεν είναι δυνατή η επίτευξη εξαιρετικών εφέ Dolby Atmos.**

- Για συνδέσεις εκτός HDMI (όπως USB, Bluetooth, ΟΠΤΙΚΗ και ΟΜΟΑΞΩΝΙΚΗ), παράγονται εφέ ήχου Surround περιορισμένου ύψους. Για τον τρόπο παραγωγής των καλύτερων εφέ Dolby Atmos, ανατρέξτε στην ενότητα "Dolby Atmos".



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Atmos, and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together are registered trademarks, and DTS Digital Surround is a trademark of DTS, Inc. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson Innovations Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



The N Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.



Qualcomm aptX is a product of Qualcomm Technologies International, Ltd. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries, used with permission. aptX is a trademark of Qualcomm Technologies International, Ltd., registered in the United States and other countries, used with permission.





Specifications are subject to change without notice

The Philips trademark and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.  
used under license.

Copyright © 2016 Gibson Innovations Limited. Revised Edition © 2017

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and  
Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

B8\_12 UM\_V3.0

